# Lilienkurier

Stadionzeitung des SV Darmstadt 1898 e.V.

**Nr. 7**
Saison 2016 / 17
So, 04.12.2016
1 Euro

entega
preis. werte. energie.
Premiumsponsor der Lilien

SPORTVEREIN DARMSTADT 1898 e.V.

WIR LILIEN.
AUS TRADITION
ANDERS

Die Sparkasse Darmstadt wünscht dem SV Darmstadt 98 viel Erfolg gegen den HSV!

**MasterCard Basis**

# LilienCard - Die Karte für die echten Fans!

*Für Jugendliche* ***kostenfrei***

*Für Erwachsene (ab 18 Jahre) nur 9,80 Euro p.a.*

## Vorteile für alle LilienCard-Inhaber:

- für alle Lilienfans ab 12 Jahren*
- weltweit bargeldlos bezahlen
- volle Kostenkontrolle
- Internet-Käuferschutz
- attraktives Lilien-Design
- regelmäßige Verlosung von SV98-Fanartikeln
- exklusive Verlosung von Eintrittskarten zu Heimspielen des SV98

Jetzt informieren

**im Internet unter www.sparkasse-darmstadt.de/liliencard oder in jeder Geschäftsstelle der Sparkasse Darmstadt.**

* Für den Erwerb der LilienCard ist ein Girokonto bei der Sparkasse Darmstadt erforderlich. Bei minderjährigen Karteninhabern muss ein gesetzlicher Vertreter Inhaber eines Girokontos bei der Sparkasse Darmstadt sein. Angebot freibleibend.

Wenn's um Geld geht

Sparkasse Darmstadt

# Vorwort

## Liebe Lilienfans,

herzlich willkommen im Jonathan-Heimes-Stadion am Böllenfalltor zum Heimspiel gegen den Hamburger SV.

Während der Spieltrieb in der Bundesliga noch bis zum 21. Dezember läuft, endet das Spieljahr 2016 für den Großteil unserer Jugendteams bereits an diesem oder dem kommenden Wochenende. Eine gute Zeit, um ein Fazit zu ziehen.

Wenn wir aus NLZ-Sicht auf das gesamte Jahr 2016 zurückblicken, steht natürlich insbesondere der Umzug in das neue Merck-Nachwuchsleistungszentrum an der Kastanienallee im Vordergrund. Bezogen wurden die neuen Räumlichkeiten zum Jahresanfang, offiziell eröffnet haben wir das NLZ-Gelände dann am Ostermontag.

Durch den Neubau haben wir in diesem Jahr ein ganz anderes Arbeiten im Nachwuchsbereich erlebt und können die hohen Anforderungen, die an ein Nachwuchsleistungszentrum eines Bundesligisten gestellt werden, erfüllen. Insgesamt sorgen inzwischen elf hauptamtliche Mitarbeiter in verschiedenen Bereichen des NLZ für eine umfassende Betreuung unserer Talente und dafür, dass jeder Spieler individuell gefördert werden kann. Natürlich vor allem in den täglichen Einheiten auf dem Platz, aber auch im schulischen Bereich, der Persönlichkeitsentwicklung oder beim Aufzeigen beruflicher Alternativen für die Zukunft.

Aus sportlicher Sicht können wir mit der aktuellen Spielzeit 2016/17 zufrieden sein. Im Leistungsbereich von U16 bis U19 sind all unsere Teams in der Spitzengruppe ihrer jeweiligen Spielklasse vertreten, zudem steht unsere U15 in der Regionalliga Süd auf einem gesicherten Mittelfeldplatz und konnte unter anderem den Nachwuchs des FC Bayern München besiegen.

Langfristig hoffen wir natürlich darauf, eines unserer Talente im Trikot der Profimannschaft unserer Lilien begutachten zu dürfen. Im Idealfall natürlich in der Fußball-Bundesliga.

Jetzt wünsche ich uns allen eine abwechslungsreiche, spannende Partie und einen hoffentlich erfolgreichen Heimspieltag am „Bölle“ mit drei Punkten für unsere Lilien.

Björn Kopper

Leitung Nachwuchsleistungszentrum


### IMPRESSUM

**Herausgeber:**
Präsidium des SV Darmstadt 98

**Verantwortlich für den Inhalt:**
Tom Lucka, Michael Weilguny

**Redaktion:**
Jürgen Arras, Jan Becher, Selina Eckstein, Patrick Hentze, Florian Holzbrecher, Frank Horneff, Björn Kopper, Tim Kuhl, Alexander Lehne, Tom Lucka, Ralf-Gerd Panzer, Sandra Russo, David Saar, Markus Sotirianos,

**Fotos:**
Stefan Holtzem, Foto Hübner, Herbert Krämer

**Satz & Layout:**
La Mina GmbH
Landwehrstr. 55, 64293 Darmstadt
www.la-mina.de

**Druck und Verarbeitung:**
Frotscher Druck GmbH
Riedstr. 8, 64295 Darmstadt
www.frotscher-druck.de

**Redaktionsschluss:** 29.11.2016

# SV Darmstadt 1898 e.V.

01
Torwart
Daniel Heuer Fernandes

31
Torwart
Michael Esser

24
Torwart
Igor Berezovskyi

02
Abwehr
Leon Guwara

03
Abwehr
Alexander Milosevic

04
Abwehr
Aytac Sulu

05
Abwehr
Benjamin Gorka

07
Abwehr
Artem Fedetskyy

17
Abwehr
Sandro Sirigu

21
Abwehr
Immanuel Höhn

32
Abwehr
Fabian Holland

35
Abwehr
Johannes Wolff

36
Abwehr
Can Luka Aydogan

38
Abwehr
Daniel Thur

06
Mittelfeld
Mario Vrancic

08
Mittelfeld
Jerôme Gondorf

10
Mittelfeld
Jan Rosenthal

18
Mittelfeld
Peter Niemeyer

20
Mittelfeld
Marcel Heller

22
Mittelfeld
Denys Oliinyk

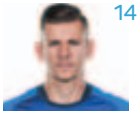
23
Mittelfeld
Florian Jungwirth

30
Mittelfeld
László Kleinheisler

37
Mittelfeld
Liam Fisch

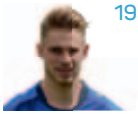
09
Angriff
Dominik Stroh-Engel

11
Angriff
Victor Obinna



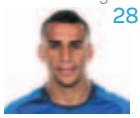
14
Angriff
Roman Bezjak

16
Angriff
Antonio Colak



19
Angriff
Felix Platte

39
Angriff
Sven Schipplock



28
Angriff
Ánis Ben-Hatira

Cheftrainer
Norbert Meier

Co-Trainer
Frank Heinemann

Co-Trainer
Efthimios Kompodietas

Athletiktrainer
Kai Peter Schmitz

Torwarttrainer
Dimo Wache

# Kaderübersicht

## Hamburger SV

01
Torwart
René Adler

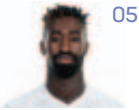
30
Torwart
Andreas Hirzel

31
Torwart
Christian Mathenia

02
Abwehr
Dennis Diekmeier

03
Abwehr
Cléber

04
Abwehr
Emir Spahic

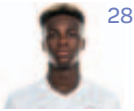


05
Abwehr
Johan Djourou

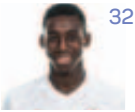
06
Abwehr
Douglas Santos

22
Abwehr
Matthias Ostrzolek

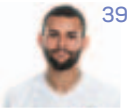
24
Abwehr
Gotoku Sakai



28
Abwehr
Gideon Jung



32
Abwehr
Frank Ronstadt



39
Abwehr
Ashton Götz

08
Mittelfeld
Lewis Holtby

11
Mittelfeld
Michael Gregoritsch

14
Mittelfeld
Aaron Hunt

17
Mittelfeld
Filip Kostic

20
Mittelfeld
Albin Ekdal

21
Mittelfeld
Nabil Bahoui

23
Mittelfeld
Alen Halilovic

27
Mittelfeld
Nicolai Müller

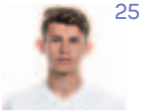
34
Mittelfeld
Finn Porath

07
Angriff
Bobby Wood

10
Angriff
Pierre-Michel Lasogga

15
Angriff
Gian-Luca Waldschmidt

18
Angriff
Bakery Jatta



25
Angriff
Mats Köhlert

Cheftrainer
Markus Gisdol

Co-Trainer
Frank Kaspari

Co-Trainer
Frank Fröhling

Torwart-Trainer
Stefan Wächter

# Mario Vrancic

## „Viel mehr wert als ein paar Jahre Bundesliga“

Auf dem Trainingsgelände der Lilien begrüßt Mario Vrancic Fosan, einen Flüchtling aus dem Irak. Beide haben ihre Heimat verlassen, aus unterschiedlichen Gründen und zu unterschiedlichen Zeitpunkten ihres Lebens. Trotzdem verbindet beide die gleiche Geschichte.

Nach dem Treffen sprach Mario mit dem Lilienkurier über Integration, seine eigenen Erfahrungen und über die völkerverständigende Wirkung des Fußballs.

**Lilienkurier (⚜): Mario, wir steigen mit einer typischen Frage ein. Was macht für dich Heimat aus?**

Mario Vrancic (Mario): Heimat ist dort, wo man sich wohlfühlt. Dort, wo der eigene Ursprung und der der eigenen Familie liegt. Dort, wohin man selbst immer wieder zurückkehren kann.

**⚜: Du bist in Bosnien geboren, aber aufgewachsen in Deutschland. Existiert für dich eine doppelte Heimat?**

Mario: Ich werde das häufiger gefragt und beantworte es immer gleich: Für mich ist Bosnien meine Heimat und Deutschland mein Zuhause.

**⚜: Dein sportliches Zuhause ist mittlerweile im zweiten Jahr der SV 98. Ein wenig davon hast du Fosan zeigen dürfen. Wie hast du die Begegnung empfunden?**

Mario: Mir hat es sehr viel Spaß gemacht. Ich finde es überragend, dass er sich eine solche Mühe gibt, um möglichst schnell Deutsch zu lernen, und dass er hier gleich wieder kicken möchte. Er hat eine harte Vergangenheit hinter sich, ich kann ihm nur das Beste für seine persönliche Zukunft wünschen. Wie generell allen Menschen, die ihre Heimat aus vielerlei Gründen verlassen mussten.

**⚜: Fosan spielt für eine Flüchtlingsmannschaft in der Nähe von Köln. Dort spielen ausschließlich Flüchtlinge aus verschiedensten Nationen. Wie wichtig ist so ein Projekt?**

Mario: Grundsätzlich finde ich es unglaublich schade, dass solche Projekte überhaupt entstehen müssen. Dort spielen so viele Nationen zusammen, weil in ihren Ländern Krieg oder Terror herrscht, weil sie verfolgt oder diskriminiert werden und daher nicht in ihrem Land bleiben können. Daher macht es mich zunächst einmal traurig, dass es eine solche Mannschaft geben muss. Aber da diese Szenarien leider existieren, finde ich es sehr schön und eine tolle Idee, dass die Jungs über den Fußball zusammengeführt werden können.

→

# Erstklassig!

Mit DAbei in der BUNDESLIGA.

PFUNGSTAEDTER.DE FACEBOOK.COM/PFUNGSTAEDTER

**⚜: Sobald F. einen Ball am Fuß hatte oder ihr darüber gesprochen habt, hat er trotz seiner persönlichen Situation Freude und Begeisterung gezeigt. Ein Zeichen, dass der Fußball auch in schwierigen Situationen extrem helfen kann?**

Mario: Ja, wir haben ja auch speziell über einen Stadionbesuch von ihm gesprochen, und ich habe gemerkt, wie glücklich ihn diese Erfahrung trotz seiner Schicksalsschläge gemacht hat. Für viele Leute hier ist es eine Selbstverständlichkeit, jede Woche ins Stadion zu gehen, aber er wird diesen Tag in seinem Leben nicht mehr vergessen.

**⚜: Fosan ist erst mit Mitte 20 nach Deutschland gekommen, du bereits mit fünf Jahren. Ist dir die Integration dadurch leichter gefallen?**

"Generell kann ich nur immer wieder sagen, dass niemand gerne seine Heimat verlässt"

Mario: Definitiv. Mit fünf Jahren hatte ich trotz unserer Flucht noch keine großen Sorgen oder Probleme. Ich bin einfach rausgegangen mit Freunden, habe gekickt und so auch schnell die Sprache gelernt. Für ihn ist es deutlich schwerer.

**⚜: Kannst du dennoch seine Situation nachvollziehen, obwohl du selbst vielleicht noch nicht so viele soziale Kontakte und kein so gefestigtes Umfeld hinter dir gelassen hast?**
→

Premiumsponsor der Lilien

PEAK

# NUR SENSATIONELLE GESCHICHTEN WERDEN AUCH ZU EINEM BUCH.

Der Rückblick auf die Bundesliga-Saison 15/16 mit einer wahnsinnigen Mannschaft und großartigen sozialen Aktionen!

Jetzt erhältlich bei der PEAK-Hütte zwischen Böllenfalltorhalle und VIP-Zelt oder online unter **www.shop.peak98.de**

www.peak98.de

## "Ich finde es unglaublich schade, wenn diese Leute hier teilweise auf Ablehnung stoßen oder sogar angefeindet werden"

Mario: Generell kann ich nur immer wieder sagen, dass niemand gerne seine Heimat verlässt. Es braucht einen extremen Grund, um das eigene Land zu verlassen. Man muss sich einfach nur vorstellen, wie es wäre, wenn man selbst innerhalb einer kurzen Zeit Deutschland verlassen und in einem komplett anderen Land neu anfangen müsste, mit anderer Sprache, Kultur und überhaupt ausschließlich neuen Mitmenschen. Ich weiß auch aus Erfahrung, wie schwer es speziell für meine Eltern gewesen ist, nach so vielen Jahren Bosnien zu verlassen.

**⚜: Fosan befindet sich momentan in einem Asylverfahren. Ihr seid damals als Kriegsflüchtlinge nach Deutschland gekommen und bekamt temporäres Bleiberecht. Für Fosan ist die Zukunft sehr ungewiss. Wusstet ihr damals nach der Ankunft in Deutschland, dass hier nun langfristig euer Zuhause sein wird?**

Mario: Nein, überhaupt nicht. Wir hatten große Hoffnung, dass wir lange in Deutschland bleiben können. Aber wir haben sehr schnell mitbekommen, dass einige der Nachbarn oder unserer Freunde das Land relativ schnell wieder verlassen mussten. Es war nur noch eine Frage der Zeit, bis auch wir zurück nach Bosnien gemusst hätten. Daher hatten wir sehr konkrete Pläne, in die USA oder nach Australien zu ziehen. Allerdings hatten wir einen Bekannten im Ausländeramt, der uns geraten hat, noch ein wenig zu warten. Die Gesetze änderten sich damals ständig, niemand wusste so wirklich, wie mit den Kriegsflüchtlingen aus Jugoslawien umgegangen werden sollte. Und dann wurde wirklich von heute auf morgen ein Gesetz verabschiedet, dass Kriegsflüchtlinge aus Bosnien, die bereits eine gewisse Zeit in Deutschland lebten, dauerhaft hier bleiben konnten und ein unbefristetes Aufenthaltsvisum erhielten.

→

# DIE LILIEN-KARTE!

**Kostenlos beantragen unter www.lotto-fancard.de und Fan-Vorteile sichern!**

*Mehr Infos unter www.lotto-fancard.de/lilien

LOTTO hilft HESSEN

LOTTO Hessen

lottohessen
www.lotto-hessen.de

**⚜: Sicherlich ein riesiges Glücksgefühl...**

**Mario:** Wir waren wahnsinnig happy. Wir mussten zuvor fast wöchentlich zum Amt und haben an unseren Freunden gesehen, wie schnell es für uns hätte vorbei sein können. Ich bin oft direkt nach der Schule zum Amt gegangen und habe dann natürlich auch selbst und an den Reaktionen meiner Eltern gemerkt, dass es nicht so gut für uns aussieht. Das hat uns alle beeinträchtigt, wobei sich unsere Eltern natürlich noch größere Sorgen gemacht haben als mein Bruder Damir und ich.

**⚜: Verfolgst du durch deine Erfahrungen die heutigen Berichte zur Flüchtlingsdebatte aus einem anderen Blickwinkel?**

**Mario:** Ich denke schon. Wir müssen nicht darüber reden, dass es verschiedene Meinungen zu dieser Thematik gibt. Natürlich ist es aktuell extremer als zu meiner Zeit, weil die Zahl der Flüchtlinge um ein Vielfaches höher ist als damals. Aber ich finde es unglaublich schade, wenn diese Leute hier teilweise auf Ablehnung stoßen oder sogar angefeindet werden. Wie gesagt, wer sich in ihre Lage hereinversetzt, der sollte nachvollziehen können, wie schwer die Situation für alle Flüchtlinge ist.

**⚜: Du wirst immer wieder als Beispiel für gelungene Integration genannt. Macht dich das stolz, oder war dieser Prozess für dich einfach eine Selbstverständlichkeit?**
→

12

SKECHERS
SPORT
JETZT MIT AIR-COOLED MEMORY FOAM™
Offizieller
Premiumsponsor
WIR LILIEN.
AUS TRADITION
ANDERS

## "Ich finde es generell schön zu sehen, dass auf andere Kulturen eingegangen wird."

Mario: Ja, es war ganz normal für mich, das passierte automatisch. Deswegen weiß ich auch überhaupt nicht, ob ich so ein gutes Beispiel dafür bin. Viele Menschen sehen den heutigen Bundesligaspieler, der damals sein Heimatland verlassen musste. Aber ich denke, es gibt ganz viele Flüchtlinge, die unglaublich schnell Deutsch gelernt haben, hier studieren oder einem Beruf nachgehen. Davon hört man aber so gut wie nichts, weil diese Menschen nicht in der Öffentlichkeit stehen.

**⚜: ... die aber in deinen Augen ein noch besseres Beispiel für Integration wären?**

Mario: Ich finde schon. Auch meine Eltern würde ich da eher nennen als mich. Beide haben Bosnien nach so langer Zeit verlassen, die Sprache unter viel schwereren Umständen gelernt und Arbeit gefunden. Und das taten sie, damit wir als Familie überleben konnten. Das ist viel mehr wert als ein paar Jahre in der Bundesliga.

**⚜: Wie wirst du heute in Deutschland an deine bosnischen Wurzeln erinnert?**

Mario: Insbesondere durch Kulinarisches oder die Charaktereigenschaften der „Jugos" in meinem Umfeld. Natürlich redet man im Freundeskreis über die Heimat, über spezielle Tage oder Erfahrungen. Vor Kurzem hat das bosnische Konsulat in Frankfurt eine Feier veranstaltet, da wäre ich sehr gerne hingegangen, aber wir haben an dem Tag gespielt. Trotzdem sind das Dinge, die ich versuche mitzunehmen. Und natürlich gibt es auch unschöne Tage, wie beispielsweise der 11. Juli, wenn an das Massaker von Srebrenica erinnert wird.

**⚜: Auffällig ist auch, dass sich die Kulturen in Deutschland vermischen. Beispielsweise nahezu jeder Deutsche kann etwas mit Cevapcici anfangen, speziell Jugendliche nutzen auch immer häufiger das Wort bosnische Wort „brate" (Bruder), das ja auch bei euch in der Mannschaft unabhängig von der Nationalität verwendet wird. Für dich eine schöne Erkenntnis?**

Mario: Das finde ich persönlich cool, auch wenn natürlich viele auch gerne mal ein Schimpfwort übernehmen (lacht). Mich freut es aber, wenn sich das eine oder andere etabliert. Und ich finde es generell schön zu sehen, dass auf andere Kulturen eingegangen wird. Das ist ja nicht nur mit unseren Einflüssen so, genauso verhält es sich beispielsweise mit der türkischen Kultur.

→

entega
preis. werte. energie.

Das neue Lilien-Trikot gratis!

# Neues Lilien-Trikot? Macht ENTEGA für mich.*

## Hol' Dir günstigen Ökostrom und das neue Lilien-Trikot gratis.[1]

**Günstig für Dich. Gut fürs Klima.** Lilienstrom ist günstiger Ökostrom und Deine Eintrittskarte zu exklusiven Verlosungen (Heimspielkarten, Blick hinter die Kulissen u.v.m.). Zusätzlich unterstützt Du als Lilienstromfan automatisch die Jugend des SV 98 mit zwei Euro pro Jahr.

**Einfach wechseln!**
**→ entega.de/lilienstrom**
**→ 06151 4938 698**
**→ ENTEGA Points**

SPORTVEREIN DARMSTADT 1898 e.V.

**→ entega.de**

[1] **Gratis-Trikot:** Bei Abschluss des Tarifs ENTEGA Ökostrom Fantarif bis 31.12.2016 erhalten Sie ein Heimtrikot des SV Darmstadt 98 der Saison 2016/17. Das Trikot erhalten Sie 6 Wochen nach Vertragsabschluss per Post. Sollte der Vertrag nicht zustande kommen oder innerhalb der gesetzlichen Widerrufsfrist widerrufen werden, behält sich ENTEGA vor, das Trikot in Rechnung zu stellen.

**⚜: Ist das auch speziell bei euch in der Mannschaft der Fall, wo mittlerweile auch einige Nationalitäten vertreten sind?**

Mario: Ja, schon. Ich selbst lerne fleißig Ukrainisch, da Denys und Artem in der Kabine neben mir sitzen. Die Sprache ist ähnlich, da verstehe ich viele Wörter, wir können mittlerweile auch schon ein paar Sätze wechseln. Lustig wird es, wenn Victor Obinna plötzlich auch Ukrainisch redet, da er aus seiner Zeit in Moskau ganz gut Russisch spricht (grinst).

**⚜: Alles Beispiele dafür, wie der Fußball verschiedene Nationen zusammenführt.**

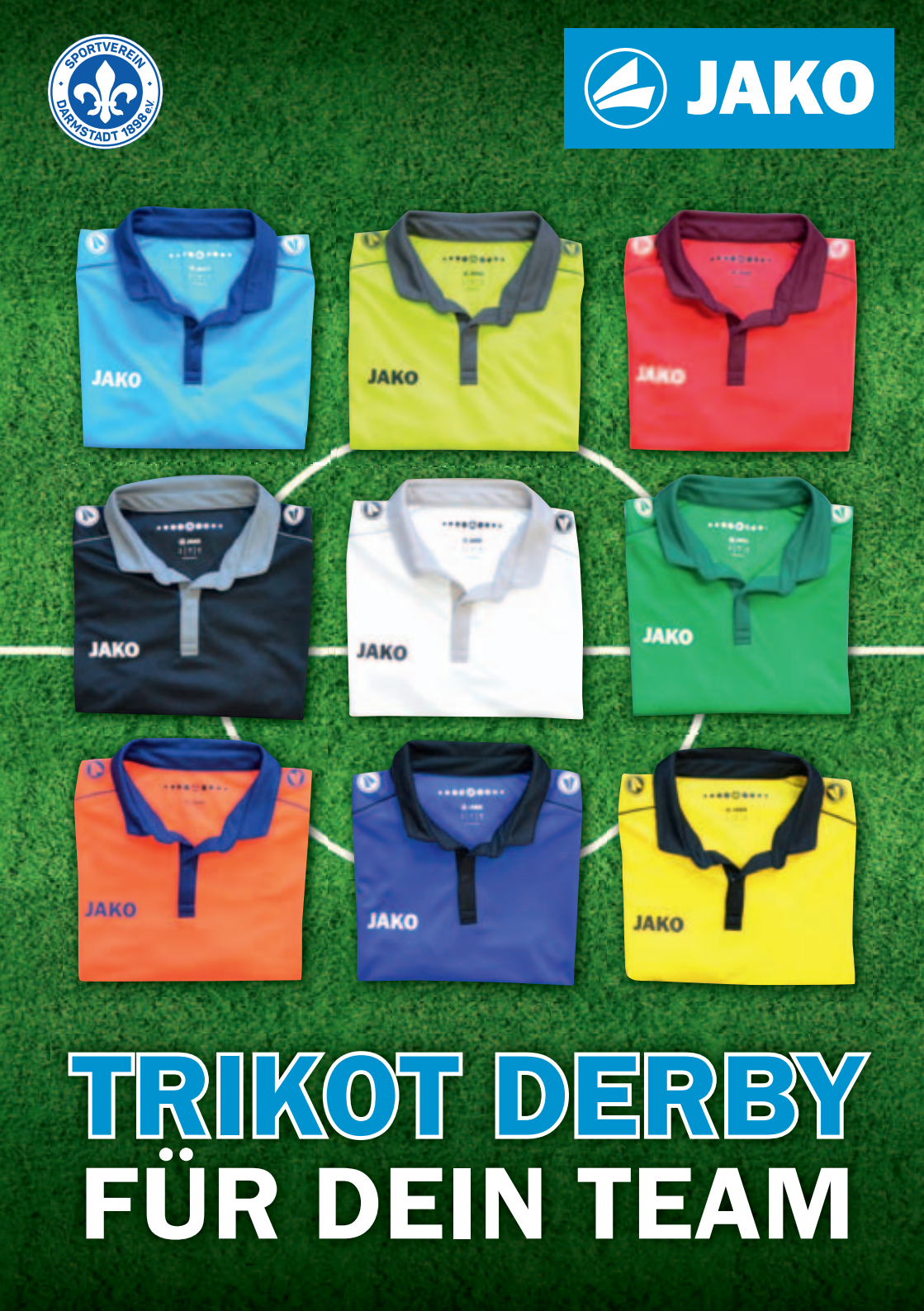
Mario: Ich finde das genial. Bleiben wir beim Beispiel Victor. Er ist Nigerianer, der fußballerisch in Italien ausgebildet wurde, in England und Russland gespielt hat und all diese Eindrücke jetzt bei uns in die Kabine bringt.

**⚜: Warum verbindet Fußball so stark?**

Mario: Man hat eine gemeinsame Grundlage, was verbindet. Das geht immer schnell, das wird auch deutlich an der Flüchtlingsmannschaft. Ich weiß nicht, worüber sich die Jungs dort unterhalten, aber sie werden gemeinsam abgelenkt, haben Freude und denken nicht an die Vergangenheit oder die ungewisse Zukunft. Das wird auch sie zusammenschweißen.

## UNTERSTÜTZE ZUSAMMEN MIT MARIO DIE REFUGEE11

Los geht es erst im Frühjahr - aber folge der Mannschaft schon jetzt auf Facebook:
@ REFUGEE11
oder merke dir: www.refugee11.de


SPORTVEREIN
DARMSTADT 1898 e.V.
JAKO
JAKO
JAKO
JAKO
JAKO
JAKO
JAKO
JAKO
JAKO
JAKO
TRIKOT DERBY
FÜR DEIN TEAM

# Statistik

| Torhüter | Nr. | Geb-Datum | Einsätze | im Kader | Gespielte Minuten | Ein- /Aus-wechslungen | Gegentore | Vorlagen | Gelb/Gelb-Rot/Rot |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| Berezovskyi, Igor | 24 | 24.08.1990 | 0 | 0 | 0 | 0/0 | 0 | 0 | 0/0/0 |
| Esser, Michael | 31 | 22.11.1987 | 12 | 12 | 1045 | 0/1 | 19 | 0 | 0/0/0 |
| Heuer Fernandes, Daniel | 1 | 13.11.1992 | 1 | 12 | 35 | 1/0 | 1 | 0 | 0/0/0 |
| **Abwehr** | **Nr.** | **Geb-Datum** | **Einsätze** | **im Kader** | **Gespielte Minuten** | **Ein- /Aus-wechslungen** | **Tore** | **Vorlagen** | **Gelb/Gelb-Rot/Rot** |
| Guwara, Leon | 2 | 28.06.1996 | 9 | 10 | 695 | 1/0 | 0 | 0 | 1/1/0 |
| Milosevic, Alexander | 3 | 30.01.1992 | 12 | 12 | 1080 | 0 | 0 | 0 | 2/0/0 |
| Sulu, Aytac (C) | 4 | 11.12.1985 | 7 | 7 | 630 | 0 | 0 | 0 | 1/0/0 |
| Gorka, Benjamin | 5 | 15.04.1984 | 0 | 2 | 0 | 0/0 | 0 | 0 | 0/0/0 |
| Fedetskyy, Artem | 7 | 26.04.1985 | 4 | 9 | 260 | 0/3 | 0 | 0 | 3/0/0 |
| Sirigu, Sandro | 17 | 07.10.1988 | 11 | 11 | 394 | 10/1 | 2 | 2 | 1/0/0 |
| Höhn, Immanuel | 21 | 23.12.1991 | 10 | 11 | 889 | 0/1 | 0 | 0 | 3/0/0 |
| Holland, Fabian | 32 | 11.07.1990 | 6 | 11 | 495 | 1/0 | 0 | 0 | 1/0/0 |
| Wolff, Johannes | 35 | 10.07.1998 | 0 | 0 | 0 | 0/0 | 0 | 0 | 0/0/0 |
| Aydogan, Can Luca | 36 | 31.12.1998 | 0 | 0 | 0 | 0/0 | 0 | 0 | 0/0/0 |
| Thur, Daniel | 38 | 28.04.1998 | 0 | 0 | 0 | 0/0 | 0 | 0 | 0/0/0 |
| **Mittelfeld** | **Nr.** | **Geb-Datum** | **Einsätze** | **im Kader** | **Gespielte Minuten** | **Ein- /Aus-wechslungen** | **Tore** | **Vorlagen** | **Gelb/Gelb-Rot/Rot** |
| Vrancic, Mario | 6 | 23.05.1989 | 6 | 9 | 301 | 3/1 | 1 | 0 | 0/0/0 |
| Gondorf, Jerôme | 8 | 26.06.1986 | 10 | 10 | 868 | 0/2 | 1 | 3 | 2/0/0 |
| Rosenthal, Jan | 10 | 07.04.1986 | 1 | 1 | 10 | 1/0 | 0 | 0 | 0/0/0 |
| Niemeyer, Peter | 18 | 22.11.1983 | 4 | 10 | 223 | 1/2 | 0 | 0 | 1/1/0 |
| Heller, Marcel | 20 | 12.02.1986 | 11 | 12 | 881 | 1/1 | 1 | 1 | 0/0/0 |
| Jungwirth, Florian | 23 | 27.01.1989 | 12 | 12 | 1006 | 1/1 | 0 | 0 | 2/0/0 |
| Kleinheisler, László | 30 | 08.04.1994 | 10 | 12 | 643 | 1/7 | 1 | 2 | 0/0/0 |
| Fisch, Liam | 37 | 23.11.1998 | 0 | 0 | 0 | 0/0 | 0 | 0 | 1/0/0 |
| **Sturm** | **Nr.** | **Geb-Datum** | **Einsätze** | **im Kader** | **Gespielte Minuten** | **Ein- /Aus-wechslungen** | **Tore** | **Vorlagen** | **Gelb/Gelb-Rot/Rot** |
| Stroh-Engel, Dominik | 9 | 27.11.1985 | 1 | 2 | 5 | 1/0 | 0 | 0 | 0/0/0 |
| Obinna, Victor | 11 | 25.03.1987 | 1 | 3 | 36 | 1/0 | 0 | 0 | 0/0/0 |
| Bezjak, Roman | 14 | 21.02.1989 | 8 | 8 | 531 | 1/5 | 0 | 0 | 0/0/0 |
| Colak, Antonio | 16 | 17.09.1993 | 10 | 12 | 645 | 4/0 | 3 | 0 | 0/0/0 |
| Platte, Felix | 19 | 11.02.1996 | 0 | 0 | 0 | 0 | 0 | 0 | 0/0/0 |
| Oliinyk, Denys | 22 | 27.01.1989 | 3 | 7 | 36 | 3/0 | 1 | 0 | 0/0/0 |
| Ben-Hatira, Änis | 28 | 18.07.1988 | 10 | 11 | 565 | 2/6 | 1 | 0 | 3/0/0 |
| Schipplock, Sven | 39 | 08.11.1988 | 8 | 9 | 479 | 2/4 | 0 | 0 | 1/0/0 |

# HÖR DEIN SELFIE UND GEWINNE

Hit Radio FFH

HORST | morgens ab 5 Uhr

# Unser Gegner: Hamburger SV

## Mögliche Mannschaftsaufstellung:

| VEREINSDATEN | |
|---|---|
| Vereinsname: | Hamburger SV |
| Gründungsdatum: | 29.09.1887 |
| Mitglieder: | 76.347 (1.10.2016) |
| Vereinsfarben: | Blau-Weiß-Schwarz |
| Anschrift: | Sylvesterallee 7<br>22525 Hamburg |
| Stadion: | Volksparkstadion |
| Plätze: | 57.200 |
| Schnitt: | 54.100 |

## INTERESSANTES

**Alen Halilovic** ist der Sohn von Sejad Halilovic, der ebenfalls Fußballspieler war und für Dinamo Zagreb, Bosnien und Herzegowina und die kroatische Nationalmannschaft gespielt hat. Sein Bruder Dino spielt in der U-19-Mannschaft von Udinese Calcio. Alen gewann 2015 die Champions League mit dem FC Barcelona, jedoch ohne einen Einsatz gehabt zu haben.

**Aaron Hunt** wurde mit der Fair-Play-Plakette der Deutschen Olympischen Gesellschaft ausgezeichnet, weil er im Bundesligaspiel der Saison 2013/14 zwischen dem 1. FC Nürnberg und Werder Bremen den leitenden Schiedsrichter Manuel Gräfe nach dessen Elfmeterpfiff in der 75. Spielminute beim Spielstand von 2:0 für Bremen darüber informiert hatte, dass er nicht gefoult worden sei. Nach dieser Mitteilung wurde das Spiel durch Schiedsrichterball fortgesetzt.

2004 machte **René Adler** sein Abitur am Landrat-Lucas-Gymnasium in Leverkusen. Er teilte sich während seiner Zeit bei Bayer Leverkusen mit seinem Bruder Rico eine Wohnung in Köln. Rico studiert an der Cologne Business School und ist Musiker in der Leipziger Band "Who killed Josh?".

**Christian Mathenia** stieg 2015 mit dem SV Darmstadt 98 als Vizemeister in die Bundesliga auf. Darüber hinaus ist er Gewinner des „Die weiße Weste"-Awards 2014/15 für den Torhüter mit den meisten Spielen ohne Gegentor.

**Douglas Santos** gewann 2016 bei den Olympischen Spielen die Goldmedaille mit Brasilien.

Am 9. September 2009 erhielt **Lewis Holtby** in Hannover in der Altersklasse U-19 die Fritz-Walter-Medaille in Gold.

**Pierre-Michel Lasogga** wurde Torschützenkönig der A-Jugend-Bundesliga West 2009/10 mit Bayer 04 Leverkusen.

REWE.DE

# JUNGS, LASST ES KRACHEN!

REWE wünscht dem SV Darmstadt 98 viel Erfolg beim Spiel gegen den Hamburger SV.

REWE

**Ernährungspartner**
**Deutscher Fußball-Bund**

**REWE**
DEIN MARKT

# Gegner im Fokus: Hamburger SV

## Allgemeines

Als einziger Verein, der seit Gründung der Bundesliga in jedem Jahr am Spielbetrieb im Oberhaus teilnahm, hat der Hamburger SV unter allen 18 Bundesligisten ein Alleinstellungsmerkmal. Er wird demzufolge „Dino" genannt, zudem zeigt eine Uhr im Volksparkstadion an, seit wie vielen Stunden an der Alster Bundesliga geboten wird. Nach dem zehnten Tabellenplatz zum Saisonschluss 2016 waren die Hoffnungen beim sechsmaligen Deutschen Meister hoch, in dieser Saison eine stressfreie Spielzeit verleben zu dürfen.

Doch nach einem extrem enttäuschenden Saisonstart ohne Sieg stecken die Rothosen tief im Tabellenkeller fest. Eine Tatsache, die nach fünf Spieltagen bereits zu einem Wechsel auf dem Cheftrainerposten führte: Auf Bruno Labbadia folgte Markus Gisdol. Doch auch unter Gisdol kamen die Hansestädter zunächst noch nicht richtig in die Gänge. Der Cheftrainer reagierte unter anderem mit einem Kapitänswechsel: Seit dem 11. Spieltag führt Gotoku Sakai die Hanseaten als Kapitän auf das Spielfeld und folgt auf Johan Djourou.

## Kader

Zu Saisonbeginn wechselte unter anderem Torhüter Christian Mathenia an die Elbe, nachdem der Schlussmann zuvor zwei Spielzeiten lang das Tor der Lilien gehütet hatte. Vor zwei Wochen feierte Mathenia seinen Einstand im HSV-Dress und profitierte von der Ellenbogenverletzung des bisherigen Stammtorwarts René Adler, der bis zum Jahresende fehlen wird.

Für insgesamt rund 30 Millionen Euro verpflichtete der HSV im Sommer den Serben Filip Kostic vom VfB Stuttgart, Bobby Wood von Union Berlin, Alen Halilovic vom FC Barcelona sowie den Brasilianer Douglas Santos von Atlético Mineiro. Verlassen mussten den Klub dagegen unter anderem Kerem Demirbay (Hoffenheim) und Publikumsliebling Ivica Olic (1860 München). Angreifer Sven Schipplock wechselte auf Leihbasis zu den Lilien. Der ehemalige Darmstädter Ivo Ilicevic erhielt keinen weiteren Vertrag und schnürt mittlerweile für Anschi Machatschkala in Russland die Schuhe.

## Saisonverlauf

Wie eingangs erwähnt, verlief die Saison der Hanseaten bisher alles andere als erfolgreich. Im vergangenen Auswärtsspiel gegen Hoffenheim gab es mit dem 2:2 einen Hoffnungsschimmer, als der dritte Saisonpunkt erzielt wurde. Die anderen beiden Remis zuvor wurden gegen Ingolstadt und bei Borussia Mönchengladbach geholt. Und auch im Nordderby gegen Werder Bremen am 12. Spieltag sicherten sich die Rothosen zumindest einen Zähler.

## Bilanz

Die Bilanz spricht bei fünf Siegen, zwei Unentschieden und einer Niederlage ganz klar für die Norddeutschen. Erst bei der vergangenen Begegnung im Frühjahr gelang Darmstadt der erste Sieg. Vor rund einem Jahr endete das erste Bundesligaspiel an einem Samstagabend für die 98er mit einem 1:1. Während Pierre-Michel Lasogga per Elfmeter auf Seiten der Hamburger einnetzte, konnte Flügelflitzer Marcel Heller in der zweiten Halbzeit per Kopf ausgleichen.

Jürgen Arras (FuFa)

Machen Sie Ihre Veranstaltung zu einem besonderen Erlebnis und feiern Sie in unserem Datterich-Express. Die Nostalgiestraßenbahn bietet den passenden Rahmen für Familienfeiern, Firmenevents oder Treffen mit Freunden.

nostalgiefahrten@heagmobilo.de
Tel. 0 61 51 709-41 15
www.heagmobilo.de

HEAG MOBILO

# Gegnerporträt: Christian Mathenia

## Chris mit den Eisenhänden

Auch heute erinnern Christian Mathenia zwei Titanschrauben in den Händen täglich daran, dass seine Karriere fast vorbei gewesen wäre, bevor sie überhaupt begonnen hatte. „Die Ärzte haben mir geraten, mit dem Fußball aufzuhören", erzählt Mathenia im Rückblick auf die Jahre 2010 und 2011, als er sich als Jugendspieler Kahnbeinbrüche in beiden Händen zuzog. „Da bin ich natürlich ins Grübeln gekommen und habe überlegt, ob es noch weitergehen kann für mich."

Es ging weiter. Zur Saison 2011/2012 startete Mathenia unter dem damaligen U23-Trainer Martin Schmidt in die Saisonvorbereitung bei den Mainzer Amateuren: „Anfangs dachte ich mir: ‚Was wird das für ein Projekt?'. Chris war lange verletzt gewesen, hatte Übergewicht, war nicht fit. Aber er hat einen Riesensprung gemacht, er hat mich absolut überzeugt. Und wenn er so weiterarbeitet, hat er noch einiges vor sich", resümierte der heutige 05-Cheftrainer ein halbes Jahr später. Er sollte Recht behalten. Mit kontinuierlicher Arbeit kämpfte sich der heute 24-Jährige immer näher an den Mainzer Profikader heran. Um dann bitter enttäuscht zu werden: Im November 2013 rechnete das gesamte Mainzer Umfeld mit Mathenias Debüt in der Bundesliga, im Rhein-Main-Derby gegen Frankfurt. Doch Thomas Tuchel entschied sich kurzfristig für Loris Karius und gegen Mathenia. Die Verbindung Karius und Mainz wurde zu einer Erfolgsgeschichte - und Mathenia kam zu dem Entschluss, Mainz zu verlassen.

Nach acht Jahren verließ Mathenia die 05er im Sommer 2014 und schloss sich den Lilien an. Und nach dem kurzfristigen Abgang Christian Wetklos aus Darmstadt begann dort Mathenias persönliches Märchen. In seiner ersten Profisaison als Stammtorhüter absolvierte Mathenia alle Spielminuten, feierte den Bundesliga-Aufstieg und gewann den „Weiße-Weste-Award" als Torhüter mit den meisten Spielen ohne Gegentor.

Trotzdem gab es Zweifel vor der abgelaufenen Saison. Mathenia, ein Bundesliga-Torwart? Am Ende besaß er seinen großen Anteil am Klassenerhalt der Lilien. Auch im „Endspiel": Im entscheidenden Duell in Berlin brach sich der Schlussmann bereits in der ersten Hälfte die linke Mittelhand - doch Mathenia spielte durch und hielt buchstäblich gemeinsam mit dem Team die Liga.

Es war sein letztes Spiel im Trikot der Lilien. Vor der aktuellen Spielzeit unterschrieb Mathenia einen Dreijahresvertrag beim Hamburger Sportverein. „Ich komme nicht für die Bank", lautete die mutige Ansage Mathenias kurz nach seiner Ankunft in der Hansestadt - wohlwissend, dass dort mit Rene Adler eine große Persönlichkeit den Posten des Stammtorhüters innehat.

Und so musste Mathenia sich erneut in Geduld üben, nahm an den ersten zehn Spieltagen auf der Bank Platz. Doch vor dem Spiel gegen Hoffenheim verletzte sich Adler am Ellenbogen und fällt nun bis Jahresende aus. Die Chance für Mathenia.

Auch heute im Duell mit seinem Ex-Verein steht die Nummer 31 zwischen den Pfosten. Bei dem Klub, an den ihn vieles erinnert. Insbesondere die Metallplatte in seiner linken Hand, die dort seit dem Berlin-Spiel zusätzlich zu der Schraube im Kahnbein verankert ist.


Ihr Finanzbüro

FLEER & GERECKE

Alle Finanzthemen unter einem Dach

Baufinanzierungen
Bausparen
Investment

FLEER & GERECKE
Rheinstr. 20
64283 Darmstadt

Stefan Fleer
Bankfachwirt
Telefon: 06151/9698130
Mobil: 0171/3389987

Armin Gerecke
Bankkaufmann
Telefon: 06151/2786340
Mobil: 0170/2957880

BAUER & GUSE GMBH

DIE AGENTUR FÜR VISUELLE MEDIEN

Medien und Services

- Fotografie
- Videoproduktion
- Luftbildaufnahme
- Webinare
- Streaming
- Webdesign
- SEO
- Newsletter
- DMO (Digital Media Online)
- Layout, Grafik & Illustration
- Services wie z. B.:
  - USB-Stick-Copy (24 h)
  - DVD-Serien-Duplikate (24 h)
- Greenscreen-Studio
- Mietstudio WackerLoft

www.bauerundguse.de • Telefon 06151 913053 • www.wackerloft.de

# Tabelle / Statistik / Termine

## Gesamttabelle

| PL. | VEREIN | SP. | TORE | PKT. |
|---|---|---|---|---|
| 01. | Leipzig | 12 | 27:10 | 30 |
| 02. | FC Bayern München | 12 | 26:8 | 27 |
| 03. | Hertha BSC | 12 | 19:11 | 24 |
| 04. | Eintracht Frankfurt | 12 | 18:10 | 24 |
| 05. | 1. FC Köln | 12 | 18:8 | 22 |
| 06. | TSG Hoffenheim | 12 | 21:14 | 22 |
| 07. | Borussia Dortmund | 12 | 27:14 | 21 |
| 08. | FC Schalke 04 | 12 | 17:13 | 17 |
| 09. | 1. FSV Mainz 05 | 12 | 22:22 | 17 |
| 10. | Bayer 04 Leverkusen | 12 | 19:20 | 16 |
| 11. | SC Freiburg | 12 | 16:24 | 15 |
| 12. | FC Augsburg | 12 | 10:14 | 13 |
| 13. | Bor. Mönchengladbach | 12 | 12:18 | 13 |
| 14. | VfL Wolfsburg | 12 | 10:15 | 10 |
| 15. | **SV Darmstadt 98** | **12** | **11:24** | **8** |
| 16. | SV Werder Bremen | 12 | 15:31 | 8 |
| 17. | FC Ingolstadt 04 | 12 | 9:22 | 6 |
| 18. | Hamburger SV | 12 | 8:27 | 4 |

- Meisterschaft
- Champions League
- CL-Qualifikation
- Europa League
- Relegationsplatz
- Abstiegsplätze

## Die Torjäger der 1. Liga

| PL. | SPIELER | VEREIN | TORE |
|---|---|---|---|
| 01. | Aubameyang, Pierre-Emerick | Borussia Dortmund | 13 |
| 02. | Modeste, Anthony | 1. FC Köln | 12 |
| 03. | Lewandowski, Robert | FC Bayern München | 8 |
| 04. | Ibisevic, Vedad | Hertha BSC | 7 |
| 05. | Werner, Timo | Bayer 04 Leverkusen | 7 |

## 14. Spieltag

| | | | |
|---|---|---|---|
| FREITAG / 09.12. / 20:30 UHR | | | |
| Eintracht Frankfurt | – | TSG Hoffenheim | - : - (- : -) |
| SAMSTAG / 10.12. / 15:30 UHR | | | |
| FC Bayern München | – | VfL Wolfsburg | - : - (- : -) |
| 1. FC Köln | – | Borussia Dortmund | - : - (- : -) |
| Hamburger SV | – | FC Augsburg | - : - (- : -) |
| FC Ingolstadt 04 | – | Leipzig | - : - (- : -) |
| SC Freiburg | – | SV Darmstadt 98 | - : - (- : -) |
| SAMSTAG / 10.12. / 18:30 UHR | | | |
| Hertha BSC | – | SV Werder Bremen | - : - (- : -) |
| SONNTAG / 11.12. / 15:30 UHR | | | |
| Borussia M'gladbach | – | 1. FSV Mainz 05 | - : - (- : -) |
| SONNTAG / 11.12. / 17:30 UHR | | | |
| FC Schalke 04 | – | Bayer Leverkusen | - : - (- : -) |

## 15. Spieltag

| | | | |
|---|---|---|---|
| FREITAG / 16.12. / 20:30 UHR | | | |
| TSG Hoffenheim | – | Borussia Dortmund | - : - (- : -) |
| SAMSTAG / 17.12. / 15:30 UHR | | | |
| FC Schalke 04 | – | SC Freiburg | - : - (- : -) |
| 1. FSV Mainz 05 | – | Hamburger SV | - : - (- : -) |
| FC Augsburg | – | Borussia M'gladbach | - : - (- : -) |
| SV Werder Bremen | – | 1. FC Köln | - : - (- : -) |
| Leipzig | – | Hertha BSC | - : - (- : -) |
| SAMSTAG / 17.12. / 18:30 UHR | | | |
| VfL Wolfsburg | – | Eintracht Frankfurt | - : - (- : -) |
| SONNTAG / 18.12. / 15:30 UHR | | | |
| SV Darmstadt 98 | – | FC Bayern München | - : - (- : -) |
| SONNTAG / 18.12. / 17:30 UHR | | | |
| Bayer Leverkusen | – | FC Ingolstadt 04 | - : - (- : -) |

Stand: 29.11.2016

# Catering von A bis Z!

Privat, Business oder Events.

stolz service

Getränke · Catering · Gastronomie

Brunnenstraße 8 • 65428 Rüsselsheim
Telefon 06142/97 42-0 • Telefax 06142/97 42-42

E-Mail: info@stolzservice.de
Internet: www.stolzservice.de

# Artikel des Spieltags

## Rucksackbeutel "Bölle" für 8 Euro

Mit dem navyfarbenen Rucksackbeutel aus Baumwolle könnt Ihr Eure Fanutensilien oder Sportausrüstung zukünftig stilecht verstauen. Durch die Tragekordeln in Naturfarben lässt sich der mit Bölle-Motiv bedruckte Beutel überall hin mitnehmen. Zum heutigen Heimspiel gegen den HSV gibt es den Rucksackbeutel für 8 statt 10 Euro.

Material: 100% Baumwolle

**8 EURO**

# *Mit jeder Lilien-BankCard fördern wir junge Fußballtalente!*

Jetzt Lilien-BankCard bestellen!

Pro Lilien-BankCard ***spenden*** wir ***18,98 Euro*** für die ***Nachwuchs-arbeit*** des SV Darmstadt 98.

**Jeder Mensch hat etwas, das ihn antreibt.**

**Wir machen den Weg frei.**

Offizieller Co-Sponsor des SV Darmstadt 98.
**www.volksbanking.de/lilien**

Volksbank
Darmstadt–Südhessen eG

# MEHR ... Einstiegsmöglichkeiten bei ALDI SÜD

Sie möchten nach der Schule sofort durchstarten und direkt Geld verdienen? Dann bewerben Sie sich jetzt für eine abwechslungsreiche und zukunftssichere Ausbildung bei der weltweit erfolgreichen Unternehmensgruppe ALDI SÜD. Auf unserer Karriere-Website finden Sie weitere Infos über alle Ausbildungsmöglichkeiten bei ALDI SÜD sowie Erfahrungsberichte und Videos unserer Azubis. Wir freuen uns darauf, Sie kennenzulernen.

**AUSBILDUNG**

**Verkäufer und Kaufmann im Einzelhandel (m/w)**

**Kaufmann für Büromanagement (m/w)**

**Fachlagerist und Fachkraft für Lagerlogistik (m/w)**

Gehalt:
1. Ausbildungsjahr 950 Euro/Monat
2. Ausbildungsjahr 1.050 Euro/Monat
3. Ausbildungsjahr 1.200 Euro/Monat
zzgl. Urlaubs- und Weihnachtsgeld

**ABITURIENTENPROGRAMM**

**Geprüfter Handelsfachwirt (m/w)**

- **Kaufmann im Einzelhandel (m/w)**
- **Ausbildung der Ausbilder (m/w)**
- **Geprüfter Handelsfachwirt (m/w)**

Gehalt:
1.050 Euro/Monat (1. – 6. Monat)
1.200 Euro/Monat
(ab 7. Monat)
2.400 Euro/Monat
(ab Bestehen der Prüfung zum Kaufmann im Einzelhandel)
zzgl. Urlaubs- und Weihnachtsgeld

## Bewerben Sie sich jetzt!

Weitere Infos unter: **karriere.aldi-sued.de/schüler**

Einfach. Erfolgreich.
karriere.aldi-sued.de

# DU WILLST EIN HELD SEIN?

## BLUTSPENDE
## Am Marktplatz

SPORTVEREIN DARMSTADT 1898 e.V.

**...alle 14 Tage verlosen wir**
**2 x 2 Eintrittskarten für jedes Bundesliga-Heimspiel.**

**An der Verlosung können alle Blut- und Plasmaspender teilnehmen...**

**www.blutspende-darmstadt.de**

JAKO
software

SPORTVEREIN
DARMSTADT 1898 e.V.
MARIO VRANCIC

# Reuther & Goldschmidt

## Rechtsanwälte · Fachanwälte

**Armin Reuther**

- ▷ Fachanwalt für Verkehrsrecht
- ▷ Fachanwalt für Versicherungsrecht
- ▷ Zivilrecht*

**Andrea Goldschmidt**

- ▷ Fachanwältin für Arbeitsrecht
- ▷ Fachanwältin für Sozialrecht
- ▷ Mietrecht*

Darmstädter Straße 1 . Im Jagdschloß . 64404 Bickenbach
Telefon 0 62 57- 944 844 . Telefax 0 62 57- 938 777
E-Mail kanzlei@reuther-goldschmidt.de

Tätigkeitsschwerpunkte*

Offizieller Sponsor und Lieferant des SV Darmstadt 98!

STERN APOTHEKE

Freundlich!
Kompetent!
Für Ihre Gesundheit vor Ort!

Mo - Fr von 8 - 18.30 Uhr und Sa von 9 - 14 Uhr geöffnet
Direkt an der Haltestelle „Pallaswiesenstraße"

Stern Apotheke Dr. Christian Ude e.K. | Frankfurter Straße 19 | 64293 DA | Tel 06151 - 79147

Coca-Cola, die Konturflasche und das rote Rundlogo sind eingetragene Schutzmarken der The Coca-Cola Company.

# HOL DIR DEINE VIERERKETTE!

TASTE THE FEELING™

# Merck-Lilien-Fußballcamps 2017 ab dem 29.11. buchbar

Nach dem äußerst erfolgreichen Campjahr 2016 mit insgesamt mehr als 1700 Teilnehmern sind ab Dienstag, dem 29.11.2016, auch alle Termine des Jahres 2017 buchbar.

Neben den zwei Wintercamps in der Halle geht es ab den Osterferien mit den Camps im Freien wieder los. Parallel zu den Camps in Darmstadt, gibt es auch wieder zahlreiche Camps bei unseren Partnervereinen in der Region. Als neue Partnervereine besuchen wir im Jahr 2017 erstmals die TuS Hornau und als Camp außerhalb Hessens den SV Wettersdorf-Glashofen (Baden-Württemberg).

Auch 2017 erwartet die Kinder wieder ein abwechslungsreiches Programm mit neuen Trainingsformen. Auf dem Plan stehen unter anderem:

- zweimal täglich Training mit lizenzierten Jugendtrainern des SV 98
- individuelle Förderung
- Abnahme des DFB-Fußball-Abzeichens
- Getränke, Obst und Mittagessen
- komplette Fußballcamp-Trainingsausrüstung (kurze Hose, Stutzen und Trikot) inklusive
- Lilien-Trinkflasche uvm.

Für die Camps in Darmstadt am Merck-Nachwuchsleistungszentrum wird im Jahr 2017 zusätzlich eine Frühbetreuung angeboten (8.30-10.00 Uhr).

Anmelden können sich ab dem 29.11.2017 (ca. 11 Uhr) alle Mädchen und Jungen zwischen 6 und 14 Jahren unter:

http://sv98.de/home/lilien/merck-lilien-fussballcamps/anmeldung/

## Hier alle Termine im Überblick:

| | |
|---|---|
| **WINTERFERIEN** | |
| Darmstadt Soccerhalle: | 02.01 bis 06.01.2017 |
| Camp Merck: | 02.01 bis 06.01.2017 (ausgebucht) |
| **OSTERFERIEN:** | |
| Darmstadt 1: | 03.04. bis 07.04.2017 |
| Ober-Roden: | 04.04. bis 07.04.2017 |
| Darmstadt 2: | 10.04. bis 13.04.2017 |
| Lindenfels: | 10.04. bis 13.04.2017 |
| Mackenzell: | 10.04. bis 13.04.2017 |
| **PFINGSTFERIEN (BADEN-WÜRTTEMBERG):** | |
| Walldürn-Glashofen: | 12.06. bis 16.06.2017 |
| **SOMMERFERIEN:** | |
| Mitlechtern: | 03.07. bis 07.07.2017 |
| Pfungstadt 1: | 03.07. bis 07.07.2017 |
| Darmstadt 1: | 10.07. bis 14.07.2017 |
| Büblingshausen: | 11.07. bis 14.07.2017 |
| Darmstadt 2: | 17.07. bis 21.07.2017 |
| Reichelsheim: | 17.07. bis 21.07.2017 |
| Bensheim: | 17.07. bis 21.07.2017 |
| Darmstadt 3: | 24.07. bis 28.07.2017 |
| Seligenstadt: | 24.07. bis 28.07.2017 |
| Darmstadt 4: | 31.07. bis 04.08.2017 |
| Pfungstadt 2: | 31.07. bis 04.08.2017 |
| Hainstadt: | 01.08. bis 04.08.2017 |
| Hornau: | 07.08. bis 11.08.2017 |
| Mörlenbach: | 08.08. bis 11.08.2017 |
| **HERBSTFERIEN:** | |
| Darmstadt 1: | 09.10. bis 13.10.2017 |
| Hattersheim: | 09.10. bis 13.10.2017 |
| Münster: | 09.10. bis 13.10.2017 |
| Darmstadt 2: | 16.10. bis 20.10.2017 |
| Bensheim: | 16.10. bis 20.10.2017 |

Sollten Sie Fragen zu den Camps haben, wenden Sie sich bitte direkt an uns:
Tel.: 06151 97106199
Fax: 06151 97106299
E-Mail: fussballcamps@sv98.de

# HARDER® 13 CUP

## 2017

**DO, 5. JANUAR 2017**
17.30 – 23.00 UHR
SAP ARENA MANNHEIM

TICKETS UND INFOS: WWW.SAPARENA.DE ODER 0621 - 18 190 333

## HSV Supporters Club und FuFa unterstützen PEAK98

Am 9. April 2016 gelang dem SV 98 ein wichtiger Sieg in Hamburg. Doch gewonnen hat an diesem Tag auch der soziale Gedanke. Wie es so schön heißt: "Getrennt in den Farben, vereint in der Sache" – verkauften die Fanabteilung des HSV (HSV Supporters Club) und des SV 98 (FuFa) gemeinsam Silikonarmbänder, welche extra für diesen Spieltag angefertigt wurden. Die Aktion erinnerte an die an Krebs verstorbenen Fans Johnny Heimes, auf Seiten der Darmstädter, und an HSV-Anhänger Simon.

Durch den Verkauf der Armbänder konnten über 15.000 € eingenommen werden. Es war selbstverständlich, den Erlös für den Kampf gegen den Krebs zu verwenden. So spendeten beide Fanabteilungen das Geld zu gleichen Teilen an Johnnys "DUMUSSTKÄMPFEN"-Stiftung und an die „José Carreras Leukämie-Stiftung".

Wir von der Fan- und Förderabteilung freuen uns, dass wir zum heutigen Heimspiel im Jonathan-Heimes-Stadion am Böllenfalltor erneut eine Kooperation für den guten Zweck mit den HSV-Fans eingehen konnten. So stellen die Supporters verschiedene Preise zur Verfügung, welche im Rahmen der PEAK98 Verlosung gewonnen werden können. Schals, Mützen, Bücher, Wimpel – da ist für jeden Hamburger was dabei. Und damit unsere norddeutschen Gäste auch die Chance auf diese Preise haben, findet der Losverkauf zum ersten Mal überhaupt im Gästeblock statt. Auch hier gehen beide Fanabteilungen Hand in Hand und stellen die ehrenamtlichen Verkäufer.

Wir freuen uns auf eine tolle Aktion und bedanken uns schon jetzt beim HSV Supporters Club für die tolle Zusammenarbeit.

VORHANG AUF geht's!
magazin der region darmstadt
www.vorhang-auf.com
Kostenlos
November 2016

# COSÌ FAN TUTTE

Oper von Wolfgang Amadeus Mozart

**DAS THEATER**
staatstheater darmstadt

Eine Erinnerung in bunten Farben

**Die Highlights im November 2016**

- AUF gespielt · Der Lilien-Nachwuchs
- AUF gespielt · Neues im Süden – der Norden folgt
- AUF gespielt · Erfolgreiche Wölfe-Jagd am Bölle

Landskronstr. 74 | Darmstadt | Tel. 06151-664513 | www.vorhang-auf.com

VOLVO | HEICO sportiv | Hedtke Exzellente Gebrauchtwagen aus Weiterstadt | JAGUAR | LAND ROVER

FÜNFUNDZWANZIG JAHRE HEDTKE 25

# HEDTKE – WIR SIND EIN STARKES TEAM!

- 3 PREMIUM-AUTOMOBILMARKEN
- 20.000 m² PRÄSENTATIONSFLÄCHE
- 75 GESCHULTE MITARBEITER

**VOLVO** VERTRAGSPARTNER:

**Autohaus Hedtke GmbH & Co. KG**
Rudolf-Diesel-Straße 42 · 64331 Weiterstadt
Telefon: [06151] 8255-0 · E-Mail: info@hedtke.de

**Hedtke Team Dieburg GmbH** [Vertriebsstützpunkt]
Schloßgartenweg 3 · 64807 Dieburg
Telefon: [06071] 2106-0 · E-Mail: info@hedtke.de

**JAGUAR & LAND ROVER** VERTRAGSPARTNER:

**Hedtke Automobile GmbH**
Rudolf-Diesel-Straße 46 · 64331 Weiterstadt
Telefon: [06151] 85066-0 · E-Mail: info-jlr@hedtke.de

**WWW.HEDTKE.DE**

AUTOHAUS HEDTKE

**Für Ihre unternehmerische Zukunft**

Die Contrust Steuerberatungsgesellschaft mbH arbeitet für Sie und Ihren Erfolg – als vertrauenswürdiger Gesprächspartner, als kompetenter Berater, als dynamischer Ideengeber. Effizient. Transparent. Mit klaren Aussagen.

Wir vertreten Ihre Interessen – mit fundiertem, fachübergreifendem Wissen, mit großem persönlichem Engagement und unserem Faible für die Sache. Gemeinsam mit Ihnen entwickeln wir unternehmerische Strategien und tragfähige Konzepte, um Ihre Vorstellungen und Ziele nachhaltig umzusetzen.

Für eine erste, unverbindliche Kontaktaufnahme stehen wir Ihnen gerne zur Verfügung.

**Hauptniederlassung Rödermark**
Max-Planck-Str. 8
63322 Rödermark
06074 | 89 19 80

**Zweigniederlassung Darmstadt**
Saalbaustr. 27
64283 Darmstadt
06151 | 31 03 0

CONTRUST
STEUERBERATUNGSGESELLSCHAFT MBH

email@contrust-online.de
www.contrust-online.de

# Wir schenken Ihnen die:

# MwSt[1]

SUZUKI

Way of Life!

**Verlängerter[2] AKTIONSZEITRAUM für alle Lilienfans.**

## Bei Kauf eines neuen Suzuki Vitara

**Kraftstoffverbrauch:** innerorts 4,7- 6,7 l/100 km, außerorts 4,0- 5,1 l/100 km, kombinierter Testzyklus 4,2 - 5,7 l/100 km; **$CO_2$-Ausstoß:** kombinierter Testzyklus 111- 131 g/km (VO EG 715/2007).

[1]Der Kunde spart den Betrag der im Bruttopreis enthaltenen Mehrwertsteuer. Einmaliger Nachlass für alle Vitara-Modelle in Höhe der Mehrwertsteuer auf den Bruttolistenpreis. Im Endpreis sind aus rechtlichen Gründen 19 % MwSt. enthalten. [2]Der Aktionszeitraum ist begrenzt bis 31.12.2016.

**Hessens größter Suzuki Händler**

Inhaber: Mirko Janovich · Sensfelderweg 35 · 64293 Darmstadt
**06151-959590 · www.suzuki-darmstadt.de · info@suzuki-darmstadt.de**

# Junglilien
# NLZ-Übersicht

## Ergebnisse

| | | | |
|---|---|---|---|
| **U19 / HESSENLIGA** | | | |
| Rosenhöhe Offenbach | – | SV Darmstadt 98 | 0:5 |
| **U17 / HESSENLIGA** | | | |
| Rosenhöhe Offenbach | – | SV Darmstadt 98 | 1:0 |
| **U16 / VERBANDSLIGA** | | | |
| SV Darmstadt 98 | – | FC Neu-Anspach U17 | 1:0 |
| **U15 / REGIONALLIGA** | | | |
| SSV Ulm 1846 | – | SV Darmstadt 98 | 1:2 |
| **U14 / HESSENLIGA** | | | |
| SV Darmstadt 98 | – | Kickers Offenbach U15 | 0:0 |
| **U13 / KREISLIGA** | | | |
| SV Darmstadt 98 | – | TSG 46 Darmstadt U15 | 12:0 |
| **U12 / GRUPPENLIGA** | | | |
| SV Darmstadt 98 | – | SKV Mörfelden U13 | 7:4 |
| **U11 / KREISLIGA** | | | |
| Viktoria Griesheim U12 | – | SV Darmstadt 98 | 1:1 |
| **U10 / REGIONALLIGA** | | | |
| VfR Groß-Gerau U11 | – | SV Darmstadt 98 | 3:3 |

## Termine

| | | | |
|---|---|---|---|
| **U12 / GRUPPENLIGA / SA, 10.12.16** | | | |
| SG Sandbach U13 | – | SV Darmstadt 98 | 11:00 Uhr |
| **U10 / REGIONALLIGA / SA, 10.12.16** | | | |
| SVS Griesheim U11 | – | SV Darmstadt 98 | 12:00 Uhr |
| **U19 / HESSENLIGA / SO, 11.12.16** | | | |
| SV Darmstadt 98 | – | SC Waldgirmes | 11:00 Uhr |
| **U10 / REGIONALLIGA / SO, 11.12.16** | | | |
| Vikt. Aschafffenburg | – | SV Darmstadt 98 | 11 :00 Uhr |
| **U16 / VERBANDSLIGA / SO, 11.12.16** | | | |
| 1. FC Erlensee U17 | – | SV Darmstadt 98 | 15:00 Uhr |

## Sichtungstraining Jahrgang 2008

Am Mittwoch, den 14. Dezember um 16.00 Uhr, ist es soweit: Der SV Darmstadt 98 lädt alle jungen Kicker des Jahrgangs 2008 zum Lilien-Sichtungstraining für unsere neue U10 der Saison 2017/18 ein.

In der 90-minütigen Trainingseinheit mit den Trainern des Nachwuchsleistungszentrums der Lilien haben die jungen Akteure die Möglichkeit, ihr Können unter Beweis zu stellen und sich so für einen Platz im Nachwuchsleistungszentrum zu empfehlen.

**WICHTIG:** Eine Teilnahme ist nur per Online-Voranmeldung über die Homepage (sv98.de) möglich.

Das Lilien-Sichtungstraining findet im Nachwuchsleistungszentrum der Lilien statt:

**Merck-Nachwuchsleistungszentrum**
**des SV Darmstadt 1898**
**Kastanienallee 61**
**64289 Darmstadt**

# TEXTILDRUCK STEITZ

## *Wir liefern...*

- Kapuzensweats
- Polohemden
- Sweatshirts
- T-Shirts
- Workwear
- Frotteeware
- Bodywarmer
- Warnwesten
- Caps & Mützen
- Sportbekleidung
- Gastronomiebekleidung
- u.v.m.

100% QUALITÄT
TEXTILDRUCK AUS DEUTSCHLAND
100% LEISTUNG

## *... mit oder ohne Druck, für Vereine, Firmen, Agenturen, ...*

offizieller Sponsor

facebook.com/TextildruckSteitz

textildruck-steitz.de

TEXTILDRUCK STEITZ
Lagerstraße 6
64331 Weiterstadt
Tel.: 06151 / 36 24 0
Fax: 06151 / 31 39 69
info@textildruck-steitz.de
www.textildruck-steitz.de
www.a-b-i-shirts.de

# Junglilien
# Mannschaftsvorstellung U13

**Hintere Reihe von links:** Cedric Schrodt, Jerome Boateng, Mika Funk, Till Seeger, Noel Acun, Louay Lamrabat **Mittlere Reihe von links:** Christian Hein (Trainer), Daniel Starodid, Luca Morlac, George Orr, Philipp Hamm, Talih Sevim, Daniel Konstantinov, Patrick Kurt (Trainer) **Vordere Reihe von links:** Semir Jusufi, Henry Schick, Til Ziegler, Christopher Milk, Tim Eisele, Aaron Schreck, Finn Bathon, Philipp Sonn

Das Trainerteam der U13 bilden Patrick Kurt, der diese Jugend bereits in der abgelaufenen Saison trainierte, und Christian Hein, der seit dieser Saison im Nachwuchsleistungszentrum der Lilien arbeitet. Die U13 ist der jüngste Jahrgang, der im elf gegen elf auf dem Großfeld aktiv ist und dabei in der U15-Kreisliga auf Teams trifft, deren Spieler bereits zwei Jahre älter sind.

„Wir haben uns bewusst vor mehreren Saisons für das Großfeld und den Wettkampf mit den älteren Jahrgängen entschieden, da diese Ausbildung für den folgenden U14- und U15-Bereich ein guter Unterbau ist. Normalerweise wird erst ab der U14 auf dem Großfeld gespielt", erklärt NLZ-Leiter Björn Kopper.

Durch das Spielen in der Elferformation kann so bereits zu einem frühen Zeitpunkt die Viererkette einstudiert werden, auch andere taktische Aspekte werden durch den vorgezogenen Eintritt in den C-Jugend-Bereich frühzeitig erlernt.

„Die U13 hat insofern eine schwierige Aufgabe, als die gegnerischen Spieler bereits voll in der Pubertät sind und die Größenunterschiede teilweise 20-30 Zentimeter betragen. Da müssen sich unsere Jungs eine gewisse Cleverness im Zweikampf aneignen, ihre Spielweise anpassen und lernen, gewisse Spielsituationen besser zu lesen", verweist Kopper auf die Lerneffekte, die durch die Teilnahme an der U15-Kreisliga gefördert werden.

In den zurückliegenden Jahren fand sich die U13 trotz des jüngeren Alters zumeist in der Spitzengruppe der U15-Kreisliga wieder, und auch in der laufenden Runde stehen die Junglilien nach 10 Spieltagen auf dem dritten Platz.

„In den letzten Jahren hat sich dieser vorgezogene Entwicklungsschritt in den Folgejugenden immer ausgezahlt, da bereits eine gewisse Zweikampfrobustheit und taktische Grundschulung beim Eintritt in die U14 vorhanden gewesen ist", sieht sich Kopper in diesem Modell bestätigt.

Nachdem die Junglilien das Spieljahr 2016 an diesem Wochenende mit der Partie gegen die TG Bessungen abschließen, startet der Spielbetrieb für die U13 erst wieder mit dem Spiel gegen den SV St. Stephan Griesheim II am 18. März 2017. In der Zwischenzeit stehen allerdings hochklassige Hallenturniere für den Liliennachwuchs auf dem Programm.

# SAISON - ERÖFFNUNG

## Überall nur heiße Luft ?
## Wir machen den richtigen Wind !

35 Jahre Die Sauna ERZHAUSEN
Gesundheit I Wellness I Wohlbefinden

# www.die-sauna.de

© KRISZTIAN WAR'S

# Wenn Profis ins Spiel kommen, sieht die Welt gleich anders aus. So sehen wir das auch.

Denn das Team von Frotscher Druck Darmstadt spielt schon seit langem ganz oben mit.
www.frotscher-druck.de / 06151. 3906-0

frotscher
druck. medien. service.

# Auf allen Positionen stark besetzt.
## 30 Autohäuser. 8 Marken. 1 Partner.

Alzenau • Aschaffenburg • Babenhausen • Darmstadt
Dieburg • Dietzenbach • Eschborn • Frankfurt • Gießen
Groß-Umstadt • Miltenberg/Großheubach • Hanau
Höchst i. Odw. • Lohr a. Main • Michelstadt • Neu-Isenburg
Obernburg • Offenbach • Pfungstadt • Rodgau

brass
Geht's ums Auto, geh' zu brass.

www.brass-gruppe.de

ICH FÜHL' MICH WOHL HIER,
WEIL ICH BEI DER BAUVEREIN AG
EINEN HEIMVORTEIL HABE.

Wir tun was für die Region und den Sport. Zum Beispiel als Sponsor des SV98. Die bauverein AG: Ihr Partner fürs Wohnen und Leben in Darmstadt.

www.bauvereinag.de

bauverein AG
darmstadt

# #LilienImNetz

Natürlich sind der SV 98 sowie viele seiner Spieler auch in den sozialen Medien unterwegs und lassen Euch daran teilhaben, was rund um das "Bölle" so passiert.

Ein paar Schnappschüsse der vergangenen Tage findet Ihr hier & noch viel mehr davon auf unseren sozialen Kanälen.

Facebook:
www.facebook.com/SVDarmstadt1898eV

Twitter:
www.twitter.com/sv98

Instagram:
www.instagram.com/svdarmstadt1898

Youtube:
http://sv98.cc/Lilien_TV

BODY CULTURE

20th ANNIVERSARY

...and stronger than before!

# 6 MONATE FITNESS & WELLNESS

ALL INCLUSIVE!

**Wintermitgliedschaft sichern und 30 % sparen!***

*Nur gültig unter Vorlage der Originalanzeige & bis zum 15.01.2017!

www.bodyculture.de

Haardtring 3 | 64295 Darmstadt | Tel. 06151-317743 | Pfnorstr. 14 | 64293 Darmstadt | Tel. 06151-33577
Hauptstr. 29 | 64331 Gräfenhausen | Tel. 06150-5087175 | Im Neugrund 11 | 64521 Groß-Gerau | Tel. 06152-9789999

RHEIN-MAIN-VERKEHRSVERBUND RMV

Es ist

# Spieltag

Mit dem RMV-KombiTicket ins Stadion

Ob mit Bus oder Bahn – mit den Linien des RMV kommen Sie pünktlich zum Anpfiff und nach Spielende auch wieder heim. Und mit dem **RMV-KombiTicket** wird die Eintrittskarte zur Fahrkarte.

RMV-Servicetelefon 069/24 24 80 24

Internet www.rmv.de

facebook /RMVdialog

# Mein Bölle

## "Das waren wirklich zwei unvergessliche Tage"

**Mein Name:**
Domenik Rau

**Mein Stammplatz:**
Die Gegengerade, aber auch in der ehemaligen Nordkurve (wie auf dem Foto aus dem Heimspiel gegen Leipzig am 29.10.2016) hat es mir sehr gut gefallen.

**Mein erstes Spiel:**
Das war am 16. April 2011 gegen Hessen Kassel. Zunächst lagen die Darmstädter 0:2 hinten, drehten dann das Spiel aber noch und gewannen am Ende 3:2. Ein wirklich geiles Spiel!

**Meine Faszination:**
Der kämpferische Wille unserer Jungs, die Motivation, bis zum Schluss alles zu geben, aber auch die Fans, die mit Leidenschaft anfeuern und die Atmosphäre im Stadion sind der Hammer. Ich hoffe, dass wir noch viele Jahre Bundesliga am Böllenfalltor zu sehen bekommen.

**Mein unvergesslicher Moment:**
Für mich gibt es zwei: Zum einen der Aufstieg in die Bundesliga und die Party auf dem Karolinenplatz gemeinsam mit 5000 Fans. Und zum anderen das Heimspiel gegen Hoffenheim, weil ich dafür eine Karte mit VIP-Zugang geschenkt bekommen hatte. Das waren wirklich zwei unvergessliche Tage.

**Mein Stadionritual:**
Während des Spiels unsere Mannschaft anfeuern und die ganze Zeit "SVD" schreien. Meine Frau weiß vor Heimspielen immer, dass ich danach keine Stimme mehr haben werde!

**Mein Nachbar:**
Ich bin nicht bei jedem Heimspiel, weil ich keine Dauerkarte und im Februar ein Schaltjahr-Baby bekommen habe. Wenn Freunde nicht können, gehe ich sehr gerne, sonst schaue ich mir die Spiele in einem Lokal in Bessungen an.

Selina Eckstein

# Erfolg ist kein Zufall

*Elton da Costa Jr., Personal Trainer bei Theresport*

THERE SPORT

*Ambulante Rehabilitation • Sport • Physiotherapie*

*Darmstädter Straße 3 b • 64404 Bickenbach*
*Mina Rees Straße 5 • 64295 Darmstadt*

*www.theresport.de*

Therapie | Reha | Sport

Offizieller
Top-Sponsor
WIR LILIEN.
AUS TRADITION
ANDERS.
AUF GEHT'S BÖLLENFALLTOR!
KLATSCHT IN
DIE HÄNDE!
BEWEGT EUCH!
1,2... 1,2,3,4!
MKM
EVENT SHOW TECHNIK
TONTECHNIK
LICHTANLAGEN
BÜHNENBAU
MEDIENTECHNIK
MKM-EVENT.DE

Hauptsponsor

software AG

Ausrüster

JAKO

Premiumsponsoren

entega preis. werte. energie.

MERCK

PEAK

PFUNGSTÄDTER 1831

LOTTO Hessen

SKECHERS

Top-Sponsoren

Alpina

MKM EVENT SHOW TECHNIK

LOOP 5 SHOPPING CENTRE

# Sponsoren

## Co-Sponsoren

## Im Zeichen der Lilie

# Sponsoren

## Sponsoren

# Sponsoren

## Business-Partner

# Partner der Lilien

|be a part| gmbh
2isl GmbH

**A**
ABAXIS Europe GmbH
Abschleppdienst Schäfer GmbH
Abwassertechnik Höhn
Accso - Accelerated Solutions GmbH
activeWeb GmbH
ADF Dienstleistungen GmbH
Agentur Langohr
AHB Autohaus Bergstrasse GmbH
AHS Antriebstechnik GmbH
AloeVertrieb
Anwaltskanzlei Schwarz & Kollegen
Anwaltskanzlei Till Seitel
AP Südhessen GmbH & Co. KG
Aquanaut Tauchsport-Fachgeschäft GmbH
Architektur Bau Management AL GmbH
Art & Office Bürodesign GmbH
ARWA Personaldienstleistungen GmbH
Astro Schmuck GmbH
aTmos industrielle Lüftungstechnik GmbH
Augenoptik Formhals GmbH
Autohaus Bender & Gottmann GmbH & Co.KG
Autohaus D. Pullmann e.K.
Autohaus Jörg Knobel
Autohaus Lutz GmbH & Co.KG
Auto-Seeger GmbH
Autovermietung Erich Seeger GmbH

**B**
Baltz Autoteile
Bau-Cosmos.de
Benz Haustechnik
Bernds Weinquelle Weinhandel GmbH Vinothek
Best Western Hotel Darmstadt GmbH
Betten- und Raumausstattung Kniess
Bettenhaus Kalbfuss
Birkener Kaffeesysteme GmbH
Blumenhaus Chrysanthem Hoffmann und Hornstein GmbH
Bommarius GmbH & Co.KG
Bormuth GmbH
Boros Automobile
Brandt-Gerdes-Sitzmann Wasserwirtschaft GmbH
BS Bio Service OHG
Burk Consulting GmbH
Buß-Notfallseminare/Fahrschule Buß

**C**
Car Tec Systems GmbH
CD Lounge Georg Kruse GmbH
Central Apotheke
Charles Holliday GmbH
Citybike GmbH
Computerwelt GmbH
Consilium & Co GmbH
ConWeaver GmbH
COSYNUS GmbH
Creditreform Darmstadt Skoruppa KG
Crefo Factoring Rhein-Main GmbH & co. KG
CTL & Ortholabor GmbH

**D**
Dachdeckermeister GERHARD KRAFT GMBH
Der Regionalblock UG & Co. KG
Druckerei Gröb GmbH
Druckerei Wirth
DSSD Darmstädter Sicherheitsdienstleistungen GmbH

**E**
Eichmann GmbH
Eifert & Marschner Steuerberatungsgesellschaft mbH
eigenart modedesign
Elektro Vornoff
Elektro Wargin GmbH
Elektro-Knell GmbH
Elektro-Wilk GmbH
Elpro - Vetrieb elektronischer Bauelemente
ERGO Victoria Darmstadt
Event + Deko Service Bog

**F**
Fahrschule Heisch
feiereifer
Fernseh-Simandl
FLEXSECURE GmbH
Fliesen Laake GbR
Fliesen-Keramik Wunsch GmbH
Format Darmstadt GmbH
fs | architekten

**G**
Gabele Mietstation GmbH
Garten & Landschaftsbau Säger GmbH
genius gmbh - science & dialogue
Georg Schmidt & Söhne

Gerüstbau Becht
Gerüstbau Schimmer GmbH
Goldschmiede Vogelsang
GOLUKES INGENIEURE GmbH & Co. KG
grimdigit@l
GUSTAV GÖCKEL Maschinenfabrik GmbH

**H**
HAAG Ingenieur GmbH - Beratende Ingenieure im Bauwesen
Hai-Tech Veranstaltungstechnik
Hausbaufähig
Haustechnik GmbH
HavLog Service GmbH & Co. KG
health&media GmbH
Heinrich Weiler GmbH (Dachdecker)
hiko systems GmbH
HMD Elektrik GmbH
Holzberger Natursteine GmbH
Hotel Restaurant Bockshaut
HRV Elektronikbau GmbH

**I**
IBS Engineering
IHT Planungsgesellschaft mbH
IMMOIMAGE.DE
Insignion Management Consulting GmbH
Interhyp Geschäftsstelle Darmstadt
Ion2s GmbH
Ipro Projektgesellschaft mbH

**J**
J. Feenstra GmbH & Co. KG
Jacobi Battel Weber GmbH
Jäger Direkt | Jäger Fischer GmbH & Co KG
Jakob Graphic Services GmbH
Jurgen Ruckeis GmbH
Jürgen Wolf Kommunikation GmbH

**K**
Kahrhof Bestattungen GmbH & Co. KG
kalorex Gmbh
Kano Stahlbau & Transportgeräte GmbH
Kanzlei im Wasserturm
Keil Immobilien GmbH
KEIMFARBEN GmbH
Klar Augenoptik
Kleintierpraxis Martin Kniese
Klöbers Restaurant GmbH
Kolter
Kompostierungsanlage Brunnenhof GmbH
König GmbH Kunststoffprodukte
Küchenmeister Darmstadt
Kühnen Fenster + Haustüren GmbH

**L**
Lange Assekuranz Consulting GmbH
LBS Immobilien GmbH Geschäftsführer
letterei.de Postdienste GmbH
Lipecky Notstromtechnik
Livingston Ltd
LKC Lackier- und Karosserie-Center GmbH
Lothar Skala GmbH

**M**
Mahr & Schwebel
Malerbetrieb Schmidt GmbH
Malerwerkstätte Böhmer GmbH
Manfred Hausmann GmbH
Mechatronic AG
media transfer AG
Meiknologic GmbH
Menz Sanitär GmbH
Messerschmidt Training
mg.softech GmbH
Michael Kaniecki Gartengestaltung
Minova Bad Dipl.-Ing. W. Stallmeier GmbH
Moderne Kleiderpflege
MODULEX GmbH
Müller's Motorhomes & Campingworld GmbH

**N**
Nikolic Transportdienste
NSK GmbH & Co. KG
N-Zyme BioTec GmbH

**O**
Oldus GmbH
Oui Store Darmstadt

**P**
Papier + Zeichen Gieselberg
PBM Planungsbüro Mautschke
per_se Kommunikation und Gestaltung
Planum-Darmstadt GmbH
Planungsbüro Kolb und Partner
Proll + Wittor e.K.
Prosol Lacke & Farben GmbH

PV Privat-Vermögens- verwaltung GmbH
R+B Tür und Torautomatik GmbH
Radkurier Denis Kaffenberger
RBS + PWW GmbH
Realtec-Systems Deutschland GmbH
realtimecomic
reinheimer_systemloesungen gmbh
Reisebüro Gill
Ristorante Vivarium
Rittmannsperger Architekten GmbH
roboplot Hans-J. Seitz e.K.
Roof entertainment GmbH
Rosner Servicewerkstatt

**S**
S. Müller GmbH
sailfish GmbH
Sanitätshaus Münck GmbH
SCHÄFER & PARTNER Immobilien GmbH
Schäfer GmbH
Schenck Industrie- und Technologiepark GmbH
Schenck Process GmbH
Schneider & Schneider OHG
Schönig+Domes GmbH & Co. KG
Schornsteinfegermeister | Ralf Heusingfeld
Schreinerei Kolar
Schuhhaus Braband
SENERTEC Center Hessen Süd GmbH
setis GmbH
SH Immobilien GmbH
shoesenkel GmbH
SHP Süd-Hessen-Post GmbH & Co. KG
SK Autodesign & Karosseriebau GmbH
SM Baudekoration GmbH & Co. KG
Sojka GmbH
Solenix Deutschland GmbH
Sowados GmbH
SPAHN BAU GMBH
Spark5 GmbH
Sportstudio Akuf-Gym GmbH
SR Parkett Darmstadt
STEP & Partner

**T**
TAXI Funk Darmstadt e.G
The Green Sheep e. K.
Tomasulo e. K.
TREUCONDA Treuhand- und Wirtschaftsberatungsges. mbH
Steuerberatungsgesellschaft
Treuge Treuhandgesellschaft mbH und Steuerberatungsgesellschaft
Tüfek Bau GmbH

**U**
Umbau- und Altbausanierung Kölske

**V**
V&K Lagerlogistik-Service GmbH
Viison GmbH
vinocentral GmbH
Volls Menswear | Handelsgesellschaft Voll mbH
VON NIDA + PARTNER
vsonix

**W**
W. SPAHN Containerdienst & Baumaschinenverleih
Wavetours / Coastline Communications
Weiland Hebetechnik GmbH
Weinhof-Reinheim
Werbedruck Petzold GmbH
Whiskykoch
Wohnungsverwaltungs- und Vermietungsgesellschaft mbH
Wolfgang Walter GmbH

**X**
XCHANGE TECHNOLOGY GmbH

**Y**
YPOS Vermögensmanagement GmbH

**Z**
Zahnarzt Dr. Udo Steinheisser
Zahnarztpraxis Pur.Dental
Zedira GmbH
Zimmermeister Roman Prittwitz
Zior Beratender Ingenieur GmbH
Zweirad Shop Wagner

P S P O R T S C A R
L N V L C O U P E Q
U T P K N P V K D S
U N T A G G A B L E

Alle Angaben basieren auf den Merkmalen des deutschen Marktes.

**Jetzt bei uns mehr erfahren.**

WIEST AUTOHÄUSER

## Audi Zentrum Darmstadt

**www.audi-partner.de/audi-zentrum-darmstadt**

**J.Wiest & Söhne GmbH**
Hilpertstraße 6, 64295 Darmstadt
Tel.: 0 61 51 / 8 64-2 17
kontakt@wiest-autohaeuser.de

Robert-Bosch-Str. 17-19, 64625 Bensheim
Tel.: 0 62 51 / 10 90-0
ben@wiest-autohaeuser.de

GOEBEL IMS
CONVERTING IDEAS

## Mit voller Leidenschaft
in die neue Saison

GOEBEL IMS, als Hersteller von Schneid- und Wickelsystemen und seit über 160 Jahren Arbeitgeber für Darmstadt und die Region, wünscht den Lilien ein erfolgreiches Abschneiden in der Saison 2016/17.

www.goebel-ims.com

A MEMBER OF imsdeltamatic GROUP

# BEI FRISCHE
*spielen wir in der ersten Liga.*

fripa
IHR FRISCHEPARTNER

Wir liefern über 6.000 feinköstliche Lebensmittel an Gastronomie, Hotellerie, Fachhandel und Großverbraucher im gesamten Rhein-Main-Neckar-Raum.

*Regional und schnell.*
*Vielseitig und frisch.*

Business-Partner der Lilien.

**FRIPA GmbH** Neuwiesenfeld 10
64625 Bensheim
Fon 06251 8474-0
Fax 06251 8474-98
fripa@frischepartner.de
www.frischepartner.de

# Auswärts beim SC Freiburg

## Infos für alle Lilienfans

### Das Stadion

Das Schwarzwald-Stadion wurde am 1. September 1954 eröffnet und seitdem stetig ausgebaut. Die letzte Renovierung fand 2004 statt, seitdem besitzt die Spielstätte eine Kapazität von 24.000 Plätzen. Unter anderem war das Stadion Austragungsort mehrerer Länderspiele. Vier Begegnungen der deutschen Fußballnationalmannschaft der Männer fanden im Stadion statt. Die Frauennationalmannschaft war bisher ein Mal in Freiburg zu Gast.

### Darmstadt vs. Freiburg

- Freiburg und Darmstadt sind 216 Kilometer Luftlinie voneinander entfernt.
- Mit einer Fläche von 150 Quadratkilometern ist Freiburg knapp 30 km² größer als Darmstadt.
- In Freiburg leben mit rund 220.000 Einwohnern knapp 70.000 Menschen mehr als in Darmstadt.
- Freiburg liegt 140 Meter höher als Darmstadt.

### Die Sehenswürdigkeiten

*Historisches Kaufhaus*

Das Historische Kaufhaus ist eines der herausragenden Gebäude in Freiburg, angesiedelt ist es auf der Südseite des Münsterplatzes. Das erste kommunale Kaufhaus als Bau der städtischen Marktverwaltung zum Warenumschlag und zur Zollabwicklung in Freiburg wurde im 14. Jahrhundert in der Schusterstraße errichtet, die erste Erwähnung datiert auf 1378.

*Theater*

Das Theater Freiburg ist ein Drei-Sparten-Theater mit Schauspiel, Musiktheater und Ballett. Es werden drei Bühnen bespielt: Das Große Haus, das Schauspielhaus und die Kammerbühne. Für besondere Anlässe stehen noch der „Werkraum" und das Winterer-Foyer zur Verfügung. Die Tanztruppe pvc (physical virus collective) tritt als Kooperationsprojekt an den Theatern in Freiburg und Heidelberg gleichermaßen auf. Das Philharmonische Orchester spielt im Konzerthaus.

### Die Anfahrt

*Mit dem PKW*

Autobahn A5, Ausfahrt Freiburg-Mitte. Richtung Donaueschingen/B31, den Schildern in Richtung Ebnet, Littenweiler „Stadien" folgen, Achtung: nicht in den B31-Tunnel abbiegen, sondern links halten. Nach rund 1,5 Kilometern ist das Stadion erreicht.

*ÖPNV*

Mit dem Intercity vom Hauptbahnhof Darmstadt zum Hauptbahnhof in Frankfurt oder Karlsruhe. Von dort mit dem ICE zum Freiburger Hbf. Vom Hauptbahnhof mit der Straßenbahnlinie 1 Richtung Stadion oder Littenweiler und an der Haltestelle Römerhof (Stadion wird angesagt) aussteigen.
Mit der Höllentalbahn Ausstieg Bahnhof Littenweiler. Von dort zehn Minuten Fußweg.

*Parken*

Es gibt nahezu keine Parkplätze am Stadion aufgrund von Anwohnerzonen – auf Park & Ride-Angebote achten oder die Parkflächen der benachbarten Pädagogischen Hochschule (PH) nutzen.

Für alle Fans, die in Freiburg nicht DAbei sein können, berichtet unser **SV 98 Fanradio** (sv98.cc/Fanradio) 90 Minuten lang aus dem Stadion. Zudem verpasst ihr nichts mit unserem **Liveticker** unter liveticker.sv98.de

# Helfen steht jedem gut!

Ehrenamtliche **Retter** für Darmstadt gesucht!

www.drk-darmstadt-mitte.de

Deutsches Rotes Kreuz

Ortsverein Darmstadt-Mitte

EAD

Eigenbetrieb für kommunale Aufgaben und Dienstleistungen

# Containerdienst

## www.ead.darmstadt.de

Sensfelderweg 33
64293 Darmstadt
e-mail: ead@darmstadt.de
Tel. 0 61 51/13 31 00
Fax 0 61 51/13 46 333

Einfach QR Code scannen und Container über die App bestellen.

Android

iOS

# Neues von Im Zeichen der Lilie

## Relaunch der "Im Zeichen der Lilie"-Seite

Seit Juli 2012 sind alle sozialen Projekte des SV 98 unter dem Namen „Im Zeichen der Lilie“ gebündelt. Zahlreiche, regelmäßige Aktionen „Im Zeichen der Lilie“ und sechsstellige Spenden pro Saison zusammen mit den Partnern belegen, dass soziales Engagement aus dem Verein nicht mehr wegzudenken ist. Nun hat der Verein die Homepage der Sozialkampagne "Im Zeichen der Lilie" neu aufgelegt.

Auf www.imzeichenderlilie.de findet Ihr zukünftig alle Aktionen, Projekte und Partner übersichtlich und in neuer Optik dargestellt. Markus Pfitzner, Vizepräsident des SV 98: "Wir haben große Pläne für die Zukunft. Zusammen mit unseren Partnern legen wir kommende Projekte fest. Die Lilien stehen für Werte wie Offenheit, Toleranz und ein gutes Miteinander. Soziales Engagement ist heute und in Zukunft ein fester Bestandteil unserer Vereinskultur."

Kosmetikinstitut
Dr. med. **Greve** & Dr. med **Polley**

Ihre Haut in guten Händen!

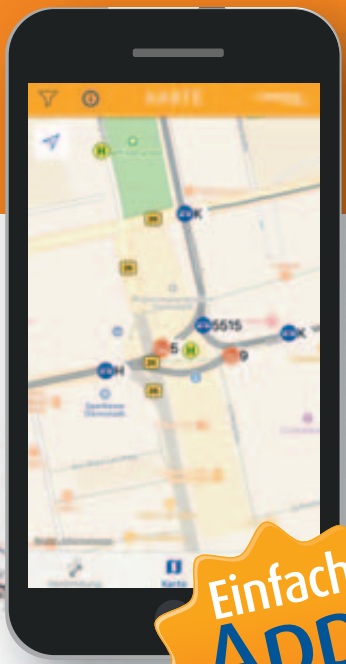
Medizinische Kosmetik sowie zahlreiche Wellness-Angebote in Wohlfühlathmosphäre – mitten im Herzen Darmstadts!

Besuchen Sie uns auf
www.praxis-greve-polley.de/kosmetikinstitut

HEAG MOBILO

# Deine App für Bus und Bahn

- Fahrzeugortung
- Verkehrsinfos
- Abfahrtsmonitor



Einfach App-gefahren!

JETZT BEI Google Play

Laden im App Store

EIN UNTERNEHMEN DER HEAG-GRUPPE

software AG

## UNSER TEAM IST FAST VOLLSTÄNDIG.
## WO BIST DU?

Wir suchen dich als Junior Consultant für den Bereich webMethods.

**JETZT BEWERBEN**

**jobs.SoftwareAG.com**

Offizieller Hauptsponsor